

縣府視察 大坪頂或福興台糖農地是唯一選項 翠巒部落遷村 只聞樓梯響

2017/08/26【廖肇祥／南投報導】

南投縣仁愛鄉翠巒部落在 921 地震後，地質學者發現有地滑現象，遷村聲音再起，至今仍未定案。縣府 24 日至翠巒視察，重申慈濟基金會雖願協助翠巒部落居民興建永久屋，但附帶條件是遷村至平地，只要中央同意，可釋出埔里鎮大坪頂或福興的台糖農地。

若發生崩塌恐滅村

1993 年道格颱風連降豪雨，翠巒部落土石大量崩塌，淹沒農田、摧毀農舍，慈濟撥款在部落裡一塊順向坡台地興建鋼板樓房，讓族人安居，但 921 地震後，地質學者發現有地滑現象，面臨再度遷村的窘境。

2009 年「莫拉克颱風災後原住民居地安全評估報告」指出，翠巒部落具斷層通過、坡度大於 30 度、崩積岩地質、坡面及土壤滲水等危險因子，人口過於集中，若發生大規模崩塌，可能像小林村一樣毀滅。

翠巒部落是仁愛鄉最深入的部落，居民多從事高山農業，多數為泰雅族人，遷村案作業幾經變更，縣府原民局雖一再表示僅有遷居埔里大坪頂或福興台糖農地的選項，但居民最大盼望是「離災不離村」，保有安全住所及山上原有生活模式。

居民盼離災不離村

原民局長張子孝昨與縣長林明溱至翠巒視察，他再度重申，慈濟基金會願意協助興建永久屋，但必須遷村至平地，縣府已與台糖磋商，若中央同意，可釋出埔里鎮大坪頂或福興的台糖農地興建永久屋，目前是遷村唯一選項，一旦部落發生災害，居民可暫時下山避難，災情穩定，再回山上工作。

但村民認為最佳選項，是遷居至離部落 30 分鐘車程的福壽山天池農場，該處地形平坦，水源豐沛，能保有原有的生活模式與工作，但因海拔超過 1500 公尺以上建物開發要環評，天池又位於德基水庫的水源保護區，此提案目前還是紙上作業。